

Germany-Leipzig: Electro-encephalographs

OJ S 118/2015 20/06/2015

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Universitätsklinikum Leipzig, AöR, Bereich 2, Abt. Materialwirtschaft

Postal address: Liebigstraße 18

Town: Leipzig

Postal code: 04103

Country: Germany

For the attention of: Kathleen Fritzsche

E-mail: kathleen.fritzsche@uniklinik-leipzig.de

Telephone: +49 3419716563

Fax: +49 3419716569

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://uniklinik-leipzig.de>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Lieferung, Aufstellung und betriebsbereite Übergabe von EEG/EP- und EMG-Geräten inkl. digitaler Datenspeicherung in einem Daten-Management-System und im vorhandenen SAP sowie einem weiteren Dokumentenrepository einschließlich der notwendigen Netzwerkkomponenten.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

Main site or place of performance: Leipzig.

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

II.1.4. Information about framework agreement

Framework agreement with several operators

Maximum number Envisaged maximum number of participants to the framework agreement
: 2

Duration of the framework agreement

Duration in years: 3

Estimated total value of purchases for the entire duration of the framework agreement

Estimated value excluding VAT: 0,00 EUR

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Lieferung, Aufstellung und betriebsbereite Übergabe von EEG/EP- und EMG-Geräten inkl. digitaler Datenspeicherung in einem Daten-Management-System und im vorhandenen SAP sowie einem weiteren Dokumentenrepository einschließlich der notwendigen Netzwerkkomponenten für einen geplanten Zeitraum von 2015 bis 2017.

II.1.6. CPV code(s)

33121100 Electro-encephalographs, 33121300 Electromyographs

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Los 1

4 Stück EEG-Geräte im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin

2 Stück mobile EEG-Recorder im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin

1 Stück EEG-Gerät im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin, Abteilung Neonatologie

4 Stück EEG-Geräte im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie

1 Stück Epilepsie-Überwachungseinheit im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie

2 Stück EEG-Geräte im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie

2 Stück EEG-Geräte im DPSY, Klinik und Poliklinik für Psychiatrie und Psychotherapie

1 Stück EP-Gerät im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin

1 Stück EP/IOM-Gerät inkl. Magnetstimulation im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie

1 Stück EP-Gerät im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie

2 Stück EP-Geräte im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie

einschließlich Software

Los 2

4 Stück EMG-Geräte inkl. 1 Stück Magnetstimulation im DIND, Klinik und Poliklinik für

Neurologie
einschließlich Software.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: Das UKL behält sich die Entscheidung offen, das optionale Angebot des Bieters bzgl. PC (inkl. Monitor, Maus, Tastatur) vom Hersteller in Anspruch zu nehmen.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.12.2015. Completion 31.12.2017

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: EEG/EP

1) Short description

Lieferung, Aufstellung und betriebsbereite Übergabe von EEG/EP-Geräten inkl. digitaler Datenspeicherung in einem Daten-Management-System und im vorhandenen SAP sowie einem weiteren Dokumentenrepository einschließlich der notwendigen Netzwerkkomponenten für einen geplanten Zeitraum von 2015 bis 2017.

2) CPV code(s)

33121100 Electro-encephalographs

3) Quantity or scope

4 Stück EEG-Geräte im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin
2 Stück mobile EEG-Recorder im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin
1 Stück EEG-Gerät im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin, Abteilung Neonatologie
4 Stück EEG-Geräte im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie
1 Stück Epilepsie-Überwachungseinheit im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie
2 Stück EEG-Geräte im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie
2 Stück EEG-Geräte im DPSY, Klinik und Poliklinik für Psychiatrie und Psychotherapie
1 Stück EP-Gerät im DFKM, Klinik und Poliklinik für Kinder- und Jugendmedizin
1 Stück EP/IOM-Gerät inkl. Magnetstimulation im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie
1 Stück EP-Gerät im DOPM, Klinik und Poliklinik für Neurochirurgie
2 Stück EP-Geräte im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie
einschließlich Software.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: EMG

1) Short description

Lieferung, Aufstellung und betriebsbereite Übergabe von EMG-Geräten inkl. digitaler Datenspeicherung in einem Daten-Management-System und im vorhandenen SAP sowie einem weiteren Dokumentenrepository einschließlich der notwendigen Netzwerkkomponenten für einen geplanten Zeitraum von 2015 bis 2017.

2) CPV code(s)

33121300 Electromyographs

3) Quantity or scope

4 Stück EMG-Geräte inkl. 1 Stück Magnetstimulation im DIND, Klinik und Poliklinik für Neurologie einschließlich Software.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Siehe Vergabe- und Vertragsverordnung.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigten Vertrag.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Im Rahmen der Angebotsauswertung werden Teststellungen folgender Gerätetechnik gefordert:

Los 1:

1. 1 mobiler EEG-Ableitplatz mit Desktop-PC gemäß Standard UKL Vorgabe (Beistellung), Funktionen wie beschrieben in Punkt 9.1.2.1 des Leistungsverzeichnisses

2. 1 mobiler EEG mit Medical-PC nach DIN 60601-1 gemäß Standard UKL Vorgabe (Beistellung) für Überwachung aEEG Funktionen wie beschrieben in Punkt 9.1.1.5 des Leistungsverzeichnisses (falls möglich auch als Zusatzfunktion des unter 1. beschriebenen EEG-Gerätes)

3. 1 mobiler EP-Meßplatz mit Medical-PC nach DIN 60601-1 gemäß Standard UKL Vorgabe (Beistellung) Funktionen wie beschrieben in Punkt 9.2.2.2 des Leistungsverzeichnisses

Los 2:

1 mobiler EMG-Meßplatz mit Laptop gemäß Standard UKL Vorgabe (Beistellung), Funktionen wie beschrieben in Punkt 18.1.1.1 des Leistungsverzeichnisses

Im Rahmen der Gerätedemonstration bringt der Bieter einen Gerätewagen, an welchem alle o. g. Gerätschaften angebracht sind und demonstriert gleichzeitig auch die angebotenen Gerätebefestigungen und Halterungen.

Termin für die Probestellungen: Aufbau: 18.09.2015, Abbau: 28.09.2015

Ein Leihvertrag wird mit den Vergabeunterlagen übergeben und ist vom Bieter – ausgefüllt – mit dem Angebot einzureichen.

Alle anderen Termine sind abhängig vom Verhandlungsverlauf.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Mit dem Teilnahmeantrag sind zur Prüfung der Bieterreignung einzureichen:

— Eigenerklärung des Bieters, dass kein Fall des § 6 EG Absatz 4 VOL/A vorliegt. (Original),

III.2.2. Economic and financial ability

Minimum level(s) of standards possibly required: Mit dem Teilnahmeantrag sind zur Prüfung der Bieterreignung einzureichen:

— Eigenerklärung des Bieters, dass kein Fall des § 6 EG Absatz 6 VOL/A vorliegt. (Original),

— Eigenerklärung über den Gesamtumsatz der letzten drei Geschäftsjahre (Kopie ausreichend),

— Eigenerklärung über den Umsatz der letzten drei Geschäftsjahre in Bezug auf die ausgeschriebene Leistung (Kopie ausreichend),

— Anzahl der Beschäftigten im letzten Geschäftsjahr (Kopie ausreichend),

— Eigenerklärung des Bieters, dass die Bereitschaft besteht auf Anforderung des Auftraggebers eine Bankbürgschaft zu erstellen (Original),

— Aktuelle Versicherungspolice über Betriebs- und Produkthaftpflichtversicherung, Personen-, Sach- und Vermögensschäden (Kopie ausreichend).

III.2.3. Technical and professional ability

Minimum level(s) of standards possibly required:

Mit dem Teilnahmeantrag sind zur Prüfung der Bieterreignung einzureichen:

— Angaben zu Referenzen in Bezug auf den in II. 1.5 + II.2.1 ausgeschriebenen und zum Angebot vorgesehenen Liefer- und Leistungsgegenstand der letzten drei Geschäftsjahre (Leistungszeit, Art des Auftragsgegenstandes, Auftragnehmer und Name Ansprechpartner des Auftragnehmers und Telefonnummer). (Kopie ausreichend),

Die Referenzen sollten mindestens ein Referenzprojekt mit vorab genannten Parametern über eine Vernetzung EEG/EP/EMG-Geräte nachweisen. (Kopie ausreichend)

Die Referenzen sollten mindestens ein Referenzprojekt mit vorab genannten Parametern über die Herstellung einer Kopplung zu einem klinischen Informationssystem nachweisen. (Kopie ausreichend)

Die Referenzen sollten ebenfalls eine Referenz mit vorab genannten Parametern über eine Epilepsie-Überwachungseinheit nachweisen. (Kopie ausreichend)

— Bieter soll sich mit dem in unter II. 1.5 + II. 2.1 ausgeschriebenen Liefer- und Leistungsgegenstand in die grundsätzliche Strategie zum Betrieb von softwarebasierenden zentralen Komponenten als virtualisierte Hardware auf der Basis von VMware ESX 5.5 integrieren lassen. (Eigenerklärung im Original ist beizulegen),

— Nachweis, dass beim Einsatz reiner IT-Hardware (PC's) die Verwendung kundeneigener Systeme möglich ist. (Eigenerklärung im Original ist beizulegen),

— Eigenerklärung des Herstellers zum Betrieb des Medizinproduktesystems EEG/EP/EMG-Komponenten und PC-Technik nach Standard UKL-Vorgaben. (Original).

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Negotiated

Some candidates have already been selected (if appropriate under certain types of negotiated procedures) no

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

2015-15-EEG/EMG/EP-E08

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

16.7.2015 - 13:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

24.7.2015

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Jeder Bewerber reicht einen formlosen Teilnahmeantrag ein, der neben dem Antrag auf Teilnahme folgende Mindestangaben enthalten sollte:

Firmenname, Anschrift, Angaben zur Geschäftsführung, E-Mail-Adresse sowie namentliche Benennung und Telefonnummer eines Ansprechpartners für die Übermittlung von Informationen zum Ausschreibungsverfahren, Stempel, Datum, Unterschrift.

Mit dem Teilnahmeantrag reicht der Bewerber alle geforderten Nachweise gemäß Punkte III. 2.1 bis III.2.3 vollständig ein. Unterlagen in anderer als in deutscher Sprache sind in beglaubigter Übersetzung vorzulegen. Teilnahmeanträge haben vollständig sein.

Die Zusendung der Verdingungsunterlagen erfolgt nur an geeignete Bieter.

Die Verhandlungstermine finden in der Zeit vom 5.10.2015 bis 9.10.2015 statt.

Bei den vorab genannten Ausführungsterminen handelt es sich um voraussichtliche Termine.

Alle anderen Termine sind abhängig vom Verhandlungsverlauf.

Eine vorherige Festlegung des Gesamtpreises ist nicht möglich (II.1.4).

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Leipzig

Postal address: Braustraße 2

Town: Leipzig

Postal code: 04107

Country: Germany

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

16.6.2015